



联合国  
粮食及  
农业组织

Food and Agriculture  
Organization of the  
United Nations

Organisation des Nations  
Unies pour l'alimentation  
et l'agriculture

Продовольственная и  
сельскохозяйственная организация  
Объединённых Наций

Organización de las  
Naciones Unidas para la  
Alimentación y la Agricultura

منظمة  
الأغذية والزراعة  
للأمم المتحدة



## المجلس

### الدورة الثامنة والستون بعد المائة

29 نوفمبر/ تشرين الثاني - 3 ديسمبر/ كانون الأول 2021

### نتائج قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية

#### الموجز

عقد الأمين العام للأمم المتحدة قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية في 23 و24 سبتمبر/ أيلول 2021. وقد ساهمت المناقشات ومستوى الحضور إلى هذه القمة في النهوض بالأهمية السياسية للنظم الغذائية على المستوى العالمي، وأتاحت حينئذٍ لجميع الجهات الفاعلة وأصحاب المصلحة الرئيسيين للجمع بين أوقوالهم وأفعالهم حول خطة العمل هذه الطموحة. ويشكّل بيان العمل الصادر عن الأمين العام للأمم المتحدة ومجالات العمل الرئيسية الخمسة ذات الصلة، إلى جانب نتائج الحوارات الوطنية، بما يشمل المسارات الوطنية لتحويل النظم الغذائية وعددها 103 مسارات، الأساس لعملية متابعة سلسلة لتنفيذ نتائج القمة.

وقد كُلفت وكالات الأمم المتحدة التي توجد مقرها في روما بمهمة قيادة جهود المتابعة، وتعبئة وكالات الأمم المتحدة وجميع الشركاء الرئيسيين من أجل تزويد الأعضاء بالدعم في مجال السياسات والمساعدة الفنية بشكل ملموس وفي الوقت المناسب. وسيجري تفعيل مركز للتنسيق يستند إلى بنية قائمة بهدف المضي قدماً، وتوفير الدعم الفني والمساعدة في مجال السياسات لمسارات التحوّل الوطنية.

#### الإجراء المقترح اتخاذه من جانب المجلس

إنّ المجلس مدعوّ إلى الإحاطة علمًا بنتائج قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية فضلاً عن إجراءات المتابعة الجارية لتيسير عملية الانتقال السلسة.

يمكن توجيه أي استفسارات بشأن مضمون هذه الوثيقة إلى:

السيد Máximo Torero Cullen،

رئيس الخبراء الاقتصاديين

الهاتف: +39 06570 5 50869

البريد الإلكتروني: [Maximo.ToreroCullen@fao.org](mailto:Maximo.ToreroCullen@fao.org)

## ألف - نتائج قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية

- 1- عقد الأمين العام للأمم المتحدة قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية في 23 و24 سبتمبر/ أيلول 2021. وأتاحت هذه القمة التي عقدت بصورة افتراضية حيزًا لتعبئة التزامات قادة الدول والحكومات وقادة الجهات المعنية الأخرى. وشكّلت هذه القمة إنجازًا هامًا إبّان عملية تعبئة الجهات الفاعلة المحلية والوطنية والإقليمية والعالمية التي دامت 18 شهرًا حول حوار شامل بشأن النظم الغذائية وتحقيق أهداف التنمية المستدامة بحلول عام 2030.
- 2- وقد تولّت لجنة استشارية توجيه أعمال هذه القمة طيلة فترة انعقادها بدعم كبير من الأعضاء ومختلف المجموعات المعنية المنظّمة ذاتيًا، وتمّ التوصل نتيجةً لذلك إلى عدد من النتائج. وقد أدّت هذه العملية إلى بلورة عملية متابعة على نطاق منظومة الأمم المتحدة بقيادة وكالات الأمم المتحدة التي توجد مقرها في روما، بالتعاون الوثيق مع أمانة القمة ومكتب نائب الأمين العام.
- 3- وقد أتاحت هذه القمة الارتقاء بمستوى الحوار السياسي حول النظم الغذائية على المستوى العالمي، إذ جمعت بين مختلف الجهات الفاعلة وأصحاب المصلحة الرئيسيين، بموازاة الترويج لهذا الموضوع خلال الحوارات الوطنية التي قادتها البلدان.
- 4- ووعد بيان العمل الصادر عن الأمين العام بمستقبل أفضل من خلال النظم الغذائية، وأشار إلى خمسة مجالات عمل رئيسية لإحراز التقدم في تحقيق أهداف التنمية المستدامة. وتتمثل مجالات العمل الخمسة، التي تسترشد بما توصل إليه الفريق العلمي المستقل للقمة ومسارات العمل وعوامل التغيير، وحوارات القمة في ما يلي: (1) تغذية جميع السكّان؛ (2) وتعزيز الحلول القائمة على الطبيعة؛ (3) والنهوض بسبل العيش المنصفة والعمل اللائق والمجتمعات المتمكنة؛ (4) وبناء القدرة على الصمود أمام أوجه الضعف والصدمات والضغط؛ (5) ودعم وسائل التنفيذ. ويصف هذا البيان أيضًا النهج المتبع في عملية متابعة القمة.
- 5- وقد أعدّت مسارات العمل كافة (مسارات العمل والفريق العلمي وعوامل التغيير والحوارات الوطنية) خلاصةً وافية لقمة النظم الغذائية تقدّم لمحة عن عملية المشاركة والمساهمات الواردة خلال الفترة التي سبقت انعقاد القمة، وهي متاحة على الإنترنت.
- 6- وأعدّت الأفرقة المعنية بمسارات العمل وعوامل التغيير، إحاطات بشأن السياسات واقترحت أكثر من 2 000 حلّ، بينما قدّمت الأفرقة العلمية أكثر من 50 موجزًا لعرض المعارف والأدلة من أجل الاسترشاد بها في تحديد المسار نحو تحويل النظم الغذائية لجعلها أكثر استدامة وإنصافًا وقدرة على الصمود.
- 7- وتكتسي الحوارات الوطنية أهمية كبيرة وقد ساهمت على نحو كبير في نواتج القمة. فقد تولّى نحو 148 عضوًا قيادة الحوارات الوطنية، وقدّم 103 أعضاء تقارير عن المسارات الوطنية لتحويل النظم الغذائية بحلول موعد انعقاد القمة. ووفّرت هذه المعلومات أساسًا لتحقيق خطة عام 2030.
- 8- وقد أبرزت أيضًا هذه القمة التزامات الأعضاء وأصحاب المصلحة الرئيسيين بدعم العمل التحويلي للنظم الغذائية على المستويين الوطني والدولي، بالإضافة إلى مبادرات أكثر تحديدًا تتعلق بالتغذية والقضاء على الجوع.

9- فقد وجه الأعضاء، بالعمل معًا ومن خلال مواهبة اهتماماتهم وراء أهداف ومسارات محددة، العديد من الدعوات لإقامة مبادرات متعددة أصحاب المصلحة متصلة بمجالات العمل الخمسة خلال المؤتمر السابق للقمة في روما واستمرت خلال القمة، وقد ركزت على المسائل التالية: القضاء التام على الجوع، والأنماط الغذائية الصحية، والوجبات الغذائية المدرسية الشاملة للجميع، ووقف المهدر من الأغذية، والزراعة الإيكولوجية، والإنتاجية المستدامة، والأغذية الزرقاء والمائية، والعمل اللائق والمداخيل المعيشية، وبعثة الابتكار في مجال الزراعة من أجل المناخ، إلى جانب مبادرات أخرى تساهم في تعزيز الحلول القائمة على الطبيعة وبناء القدرة على الصمود، وإتاحة التمويل والابتكار وغير ذلك من وسائل التنفيذ.

### باء - متابعة أعمال قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية

10- كُلفت الوكالات التي توجد مقارها في روما بتولي المضي قدمًا بعملية المتابعة، وضمان النجاح في تنفيذ الإجراءات الطموحة والملحة وإدراجها في مجالات العمل الخمسة. وسوف تستضيف منظمة الأغذية والزراعة مركزًا للتنسيق يتألف فريق عمله من موظفين منتدبين من الوكالات التي توجد مقارها في روما، ووكالات أخرى تابعة للأمم المتحدة. وسيتم هذا المركز بهيكل مختصر يستعين بشكل مباشر بالفرق والقدرات القائمة في منظومة الأمم المتحدة، فضلًا عن إمكانية استفادته من الشراكات الرئيسية في منظومة الدعم الأوسع.

11- ويعمل مكتب نائب الأمين العام مع الأمانة العامة والوكالات التي توجد مقارها في روما لضمان نقل القدرات والهيكل والمعارف إلى مركز التنسيق على نحو سلس. ومن المتوقع إنشاء المركز بدايةً في أوائل عام 2022 مع ترتيبات تنظيمية جديدة تنفذ على مراحل. ويتمثل أحد الأدوار الرئيسية للمركز في تنسيق وتيسير الدعم الفني والسياسي المطلوب، من جانب وكالات الأمم المتحدة وغيرها من المؤسسات، لمساعدة البلدان على مواصلة تطوير مساراتها الوطنية وتنفيذها. وسيشمل ذلك، في جملة أمور، الربط بين مبادرات أصحاب المصلحة المتعددين التي انبثقت عن القمة، وبين تنفيذ مسارات التحول الوطنية.

12- وسيكون الهدف الرئيسي من مركز التنسيق توفير الدعم الملموس وفي الوقت المناسب في مجال السياسات والمجال الفني للأعضاء من أجل تنفيذ مسارات التحول الوطنية، بالاستناد إلى الهيكل الحالي لتحقيق النتائج على الأرض.

13- وسيقوم مدراء الوكالات التي توجد مقارها في روما وبرنامج الأمم المتحدة للبيئة، بالنيابة عن منظومة الأمم المتحدة، ومكتب الأمم المتحدة للتنسيق الإنمائي، بالتواصل الوثيق مع رؤساء الأجهزة الرئاسية للوكالات التي توجد مقارها في روما، ومع رئاسة لجنة الأمن الغذائي العالمي، لقيادة الإشراف على التنفيذ ورصد التقدم المحرز في المسارات الوطنية، ورفع التقارير إلى الأمين العام. وسيعمل المركز من خلال المكاتب القطرية والميدانية، وسينسق مع المنسقين المقيمين ومع فرق الأمم المتحدة القطرية، لأجل نهج متسق ومنسق إزاء البلدان. ومن شأن الوصول إلى شبكة واسعة من الشركاء وأصحاب المصلحة أن يتيح الحصول على حزمة أدوات متسقة لأجل التنفيذ وتجنب خطر الوقوع في نهج العمل المنعزل.

14- وفي ما يتعلق بمنظومة الدعم العلمية، سوف يستند المركز على عمل المجموعة العلمية وعلى وثيقة يجري إعدادها في هذا الصدد من أجل التنفيذ، فيما يعمل بصورة وثيقة مع فريق الخبراء الرفيع المستوى المعني بالأمن الغذائي والتغذية التابع للجنة الأمن الغذائي العالمي وسائر المجموعات العلمية الإقليمية والوطنية الأخرى. وسيتيح هذا النهج التعلّم في ما بين الأقران على اختلاف البلدان والمواضيع، وسيزيد من مشاركة البلدان في العمليات العالمية. ومن القيم المضافة الرئيسية لهذا المركز، إتاحة المشاركة المباشرة من جانب الشباب ومجموعات السكان الأصليين والنساء ومنتجي الأغذية والقطاع

الخاص، وحصولهم على الخبرة والمشورة. وسيتم ذلك من خلال مجموعة استشارية من أصحاب المصلحة مبنية حول هياكل قائمة أصلاً - كمنتدى الأغذية العالمي الخاص بالشباب، والمركز العالمي بشأن النظم الغذائية للشعوب الأصلية اللذين تستضيفهما المنظمة.

15- وسينظم مركز التنسيق هذا فعاليات تقييم تُعقد كل سنتين لضمان إبلاغ الأعضاء، ومساءلة البلدان والأوساط المعنية، عن الالتزامات بالتغيير التي تم التعهد بها لدى قمة الأمم المتحدة للنظم الغذائية.

## تنسيق قمة النظم الغذائية ودعمها والإبلاغ عنها

